

# SLUŽBENE NOVINE OPĆINE BRTONIGLA



Broj: 03

Godina: 2016

Brtonigla, 01. veljače 2016. godine

	Str.
<b>ODLUKE OPĆINSKOG NAČELNIKA</b>	
1. Zaključak kojim se utvrđuje Prijedlog Urbanističkog plana uređenja građevinskog područja naselja Škrinjari (UPU 37) i upućuje na javnu raspravu	1.
2. Odluka o popisu i osnivanju popisnog povjerenstva	2.
3. Plan nabave Općine Brtonigla za 2016. godinu	3.
4. Plan prijma u službu Jedinog upravnog odjela Općine Brtonigla za 2016. godinu	8.
5. Zaključak o usvajanju Godišnjeg plana raspisivanja javnih poziva/natječaja za financiranje javnih potreba na području Općine Brtonigla u 2016. godini	9.
6. Odluka o izravnom ugovaranju nabave geodetske izmjere	11.
7. Okvir dodjele financijskih sredstava udrugama u 2016. godini	12.
8. Odluka o osnivanju i imenovanju Povjerenstva za ocjenjivanje prijava	13.
9. Odluka o utvrđivanju prioritetnih područja financiranja programa, projekata i javnih potreba sredstvima proračuna Općine Brtonigla u 2016. godini	14.
10. Odluka o osnivanju i imenovanju Povjerenstva za otvaranje prijava i provjeru ispunjavanja propisanih uvjeta natječaja	16.
11. Plan prijma u službu u Vlastiti pogon Općine Brtonigla za 2016. godinu	17.
12. Zaključak o odobravaju otplate zatezних kamata nastalih temeljem Ugovora o kupoprodaji KLASA:944-05/12-50/36, URBROJ:2105/04-02-12-1	18.
13. Odluka o početku postupka nabave bagatelne vrijednosti za arhitektonski snimak kaštela Sv. Juraj u sklopu projekta Arheološki park Santi Quaranta	19.
14. Odluka o početku postupka nabave bagatelne vrijednosti za radove čišćenja vegetacije u sklopu projekta Arheološki park Santi Quaranta	20.
15. Odluka o odabiru najpovoljnije ponude i sklapanju Ugovora o zakupu poslovnog prostora u vlasništvu Općine Brtonigla	22.
16. Odluka o produljenju roka izrade Izmjene i dopune Prostornog plana Općine Brtonigla	23.
17. Odluka o prihvaćanju prijedloga teksta Ugovora o zastupanju u predmetima sklapanja ugovora o osnivanju prava služnosti između Općine Brtonigla i infrastrukturnog operatera te ostvarivanja prava na naknadu za korištenje nekretnina u vlasništvu Općine Brtonigla	24.
18. Odluka o raspisivanju natječaja za davanje u najam stana u vlasništvu Općine Brtonigla	25.

19. Odluka o početku postupka nabave bagatelne vrijednosti za godišnje odvjetničke usluge	30.
---	-----



REPUBLIKA HRVATSKA - REPUBBLICA DI CROAZIA  
ISTARSKA ŽUPANIJA - REGIONE ISTRIANA  
Općina Brtonigla - Comune di Verteneglio  
OPĆINSKI NAČELNIK – IL SINDACO COMUNALE  
52474 Brtonigla – Verteneglio, Trg Sv. Zenona / Piazza S. Zenone 1  
Tel. & Fax: +385 (0)52 774-174  
E-mail: info@brtonigla-verteneglio.hr  
www.brtonigla-verteneglio.hr

KLASA: 350-02/15-20/53

URBROJ: 2105/04-02/01-15-25

Brtonigla, 10. prosinca 2015. godine

Na temelju članka 95. Zakona o prostornom uređenju (NN – 153/13), čl. 48. Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi (NN – 33/01, 60/01, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 i 19/13- proč.tekst) te članka 52. Statuta Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla broj 25/09, 5/12, 03/13 i 08/13), Općinski Načelnik Općine Brtonigla, dana 10. prosinca 2015. godine, donosi sljedeći

### ZAKLJUČAK

1. Utvrđuje se Prijedlog Urbanističkog plana uređenja građevinskog područja naselja Škrinjari (UPU 37) (u daljnjem tekstu: Prijedlog plana) i upućuje se na javnu raspravu.
2. Javna rasprava o Prijedlogu plana iz točke 1. ovog Zaključka provest će se, u trajanju od **30 dana, od 23. prosinca 2015. godine do 23. siječnja 2016. godine**, putem javnog izlaganja i javnog uvida.
3. Oglas o javnoj raspravi objavljuje se:
  - u dnevnom tisku
  - na oglasnoj ploči Općine Brtonigla
  - na web stranici Općine Brtonigla [www.brtonigla-verteneglio.hr](http://www.brtonigla-verteneglio.hr)
  - na web stranici Ministarstva graditeljstva i prostornog uređenja [www.mgipu.hr](http://www.mgipu.hr)
4. Javno izlaganje održat će se u **utorak** dana **12. siječnja 2016. godine** u prostorijama Općine Brtonigla, Brtonigla, Trg Sv. Zenona 1, s početkom u **12.00 sati**.
5. Javni uvid Prijedlog plana omogućava se u Jedinственном upravnom odjelu Općine Brtonigla, svakog radnog dana od 8 – 11 sati, te na mrežnim stranicama Općine Brtonigla – [www.brtonigla-verteneglio.hr](http://www.brtonigla-verteneglio.hr).
6. Tijekom trajanja javne rasprave sudionici (pravne i fizičke osobe) imaju pravo davanja mišljenja, prijedloga i primjedbi na prijedlog Plana:
  - upisom u knjigu primjedbi i prijedloga u Jedinственном upravnom odjelu Općine Brtonigla,
  - upisom u zapisnik o javnom izlaganju,
  - dostavom putem pošte na adresu Općina Brtonigla, Brtonigla, Trg Sv. Zenona 1.Mišljenja, prijedlozi i primjedbe na Prijedlog plana koji nisu čitko napisani i potpisani imenom i prezimenom, te adresom podnositelja, neće se uzeti u obzir prilikom pripreme Izvješća o javnoj raspravi.
7. Nakon završetka rasprave Jedinственный upravni odjel sačiniti će Izvješće i zajedno sa Nacrtom konačnog Prijedloga plana dostaviti općinskom načelniku na daljnji postupak.
8. Za neposrednu provedbu ponovne javne rasprave zadužuje se Jedinственный upravni odjel.
9. Ovaj Zaključak stupa na snagu danom donošenja, a isti će se objaviti u Službenim novinama Općine Brtonigla.

OPĆINSKI NAČELNIK OPĆINE BRTONIGLA  
Doriano Labinjan dipl. oec. v.r.





REPUBLIKA HRVATSKA - REPUBBLICA DI CROAZIA  
ISTARSKA ŽUPANIJA - REGIONE ISTRIANA  
Općina Brtonigla - Comune di Verteneglio  
OPĆINSKI NAČELNIK – IL SINDACO  
52474 Brtonigla – Verteneglio, Trg Sv. Zenona / Piazza S. Zenone 1  
Tel. & Fax: +385 (0)52 774-174  
E-mail: info@brtonigla-verteneglio.hr  
www.brtonigla-verteneglio.hr



KLASA: 400-01/16-10/02  
URBROJ:2105/04-04/02-16-1  
Brtonigla, 11. siječnja 2016.godine

Temeljem članaka 14, 15. i 16. Pravilnika o proračunskom računovodstvu i računskom planu (Narodne novine 124/14 i 115/15) i članka 52. Statuta Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“, broj 25/09, 5/12, 3/13 i 8/13 – proč.tekst), Općinski načelnik Općine Brtonigla, dana 11. siječnja 2016.godine, donosi

## **O D L U K U**

### **O POPISU I OSNIVANJU POPISNOG POVJERENSTVA**

#### **I.**

Radi utvrđivanja stvarnog stanja imovine i obveza i vjerodostojnosti knjigovodstvenih evidencija, na dan 31.prosinca 2015.godine, nalaže se provođenja popisa:

- 0 Nefinancijske imovine,
- 1 Financijske imovine i
- 2 Obveza.

#### **II.**

Za obavljanje popisa iz točke I. ove Odluke osniva se Povjerenstvo za popis imovine Općine Brtonigla, u sljedećem sastavu:

1. Morena Brečević Štifanić - predsjednik,
2. Admir Martinović - član,
3. Čezi Sinožić - član.

#### **III.**

Zadaci Povjerenstva za popis imovine Općine Brtonigla su:

- obavljanje cjelovitog godišnjeg popisa imovine i obveza,
- usklađivanje stanja iskazanog u poslovnim knjigama sa stanjem utvrđenim popisom,
- utvrđivanje razlike između knjigovodstvenog i stvarnog stanja i
- prijedlog postupanja sa inventurnim razlikama.

Zadužuje se Povjerenstvo za popis imovine Općine Brtonigla za ispunjavanje svojih zaduženja i za postupanje u skladu sa Uputom o obavljanju popisa imovine i obveza ministra financija (KLASA: 400-01/15-01/112 URBROJ: 513-05-02-15-2 od 11. prosinca 2015. godine).

**IV.**

Izveštaj o popisu sa obrazloženjima i prijedlozima u svezi inventurnih razlika (količinski i vrijednosno po knjigovodstvenoj vrijednosti) moraju biti izrađeni i dostavljeni Općinskom načelniku Općine Brtonigla do 31. siječnja 2016. godine.

**V.**

Općinski načelnik Općine Brtonigla će na temelju izvještaja i priloženih popisnih lista odlučiti o:

1. načinu likvidacije utvrđenih manjkova,
2. načinu knjiženja utvrđenih viškova,
3. otpisu nenaplativih i zastarjelih potraživanja i obveza,
4. rashodovanje sredstava, opreme i sitnog inventara,
5. mjerama protiv osoba odgovornih za manjkove, oštećenja, neusklađenost knjigovodstvenog i stvarnog stanja, zastora i nepravilnost potraživanja i slično.

**VI.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a ista će se objaviti i u Službenim novinama Općine Brtonigla.

OPĆINSKI NAČELNIK OPĆINE BRTONIGLA  
Doriano Labinjan dipl. oec. v.r.



REPUBLIKA HRVATSKA - REPUBBLICA DI CROAZIA  
ISTARSKA ŽUPANIJA - REGIONE ISTRIANA  
Općina Brtonigla - Comune di Verteneglio  
OPĆINSKI NAČELNIK – IL SINDACO  
52474 Brtonigla – Verteneglio, Trg Sv. Zenona / Piazza S. Zenone 1  
Tel. & Fax: +385 (0)52 774-174  
E-mail: [info@brtonigla-verteneglio.hr](mailto:info@brtonigla-verteneglio.hr)  
[www.brtonigla-verteneglio.hr](http://www.brtonigla-verteneglio.hr)

KLASA:404-01/16-10/03  
URBROJ:2105/04-02/01-16-1  
Brtonigla, 11. siječnja 2016. godine

Na temelju članka 20. Zakona o javnoj nabavi ("Narodne novine" br. 90/11, 83/13 i 143/13), članka 48. Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi ("Narodne novine" br. 33/01, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 ) i članka 52. Statuta Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla broj: 25/09, 05/12, 03/13 i 08/13-proč.tekst ) Načelnik Općine Brtonigla, donosi

**PLAN JAVNE NABAVE  
OPĆINE BRTONIGLA ZA 2016.GODINU**

**I.**

U Plan nabave usluga, radova i robe Općine Brtonigla za 2015.godinu uvrštavaju se slijedeće vrste nabava:

JEDINSTVENI UPRAVNI ODJEL								
NABAVA USLUGA								
Izvor financiranja (Plan, konto, pozicija)	Predmet nabave	Evidencijski broj	Planirana vrijednost	Procijenjena vrijednost	Vrsta postupka	Ugovor/Okvirni sporazum	Planirani početak postupka	Planirano trajanje ugovora/okvirnog sporazuma
P2016,32312,28	Izdaci za poštanske usluge		60.000,00	48.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,32311,24	Usluge fiksne i mobilne telefonije		60.000,00	48.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,32339,19	Objava oglasa i promidžba		30.000,00	24.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,32372,38	Odvjetničke usluge –pravno savjetovanje i zastupanje		40.000,00	32.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,32374,40	Obavljanje usluga stručnog nadzora za investicije visokogradnje i niskogradnje		100.000,00	80.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,32373,39	Geodetske usluge		100.000,00	80.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,32381,419	Usluge redovitog održavanja računalnih programa		53.000,00	42.400,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,32921,45	Premije osiguranja za vozila i traktore		30.000,00	24.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,34311,49	Usluge banaka		30.000,00	24.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,32329,33	Održavanje i sanacija nerazvrstanih cesta na području općine		40.000,00	32.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,32329,33	Sanacijsko asfaltiranje cesta po naseljima		50.000,00	40.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,400	Idejni projekt rekonstrukcije stare škole u Novoj Vasi		100.000,00	80.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,400	Izrada projektnih dokumentacija za komunalnu infrastrukturu zona izdvojene namjene		100.000,00	80.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,400	Izrada projektne dokumentacije za izgradnju kanalizacije po naseljima		200.000,00	160.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,400	Izrada projektne dokumentacije školske dvorane	MN-1/2016	300.000,00	240.000,00	Nabava male vrijednosti Otvoreni postupak	Ugovor	Druga polovica godine	2 mjeseca
P2016,41261,400	Izrada projektne dokumentacije prometnice unutar		232.000,00	185.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			

	poslovne zone Štrpe							
P2016,41261,400	Izrada projektne dokumentacije za rekonstrukciju zgrade društvenog doma Špinotija		42.500,00	34.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,400	Izrada projektne dokumentacije valorizacije kulturnih spomenika	MN-2/2016	352.000,00	281.600,00	Nabava male vrijednosti Otvoreni postupak	Ugovor	Druga polovica godine	3 mjeseca
P2016,41261,400	Izrada projektne dokumentacije cestovne infrastrukture Donji Serbani		30.000,00	24.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,400	Izrada projektne dokumentacije opremanja komunalno servisne zone K3		30.000,00	24.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,400	Izrada projektne dokumentacije infrastrukture po naseljima		50.000,00	40.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,400	Izrada projektne dokumentacije pristupnih prometnica do poduzetničkih zona		30.000,00	24.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,400	Izrada projektne dokumentacije za oborinsku odvodnju i rekonstrukciju trga u Brtonigli		70.000,00	56.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,400	Izrada projektne dokumentacije za izgradnju tržnice u Brtonigli		30.000,00	24.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,400	Izrada projektne dokumentacije radi sanacije zaljeva		25.000,00	20.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,400	Izrada izvedbenog projekta nadogradnje područne škole i dječjeg vrtića u Brtonigli		50.000,00	40.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,400	Izrada projektne dokumentacije radi uređenja ulice u Karigadoru		40.000,00	32.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,51	Izrada projekta prometnog uređenja u naselju Brtonigla		30.000,00	24.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,51	Izrada izvješća stanja u prostoru		50.000,00	40.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,51	Izrada elaborata izvlaštenja		30.000,00	24.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,51	Procjena tržišne vrijednosti nekretnina		30.000,00	24.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,51	Snimci izvedenog stanja		25.000,00	20.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			

P2016, 41261,401	Izrada UPU Park Umag		237.500,00	190.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016, 41261,401	Izrada UPU Brtonigla		211.875,00	169.500,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016, 41261,401	Izrada UPU Fiorini		131.250,00	105.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016, 41261,401	UPU ostalih građevinskih područja		150.000,00	120.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016, 41261,401	Izrada izmjena i dopuna prostornog plana		50.000,00	40.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016, 41261,401	Izmjena i dopuna postojećih prostornih planova		50.000,00	40.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016, 41261,401	Izmjena i dopuna strategije razvoja –čega?		50.000,00	40.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,41261,51	Elaborat zaštite privatnih šuma od požara na području općine		41.250,00	33.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,42123,422	Izvedbeni projekt dogradnje dječjeg vrtića u Brtonigli		53.750,00	43.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,42123,422	Usluge nadzora prilikom dogradnje dječjeg vrtića u Brtonigli		98.750,00	79.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,42124,134	Izrada koncepta i projektne dokumentacije za dizajn i osmišljavanje unutarnjih prostorijskih Muzeja vina i seljačkog stvaralaštva		187.500,00	150.000,00	Nabava ispod zakonskog praga			
	Nabava kredita							
<b>JEDINSTVENI UPRAVNI ODJEL</b>								
<b>NABAVA ROBE</b>								
P2016, 32211,16	Uredski materijal		45.000,00 kn	36.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
P2016,32233,22	Izdaci za pogonsko gorivo		30.000,00 kn	24.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
P2015,42211,71	Nabava računalne opreme		70.000,00 kn	56.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
P2015,42131,359	Horizontalna i vertikalna signalizacija		30.000,00 kn	24.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
P2015,3291,48 P2015, 32931,380	Nabava prehrambenih proizvoda i pića		30.000,00 kn	24.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
P2015,42129,357	Nabava i postavljanje fotonaponskih solarnih sustava za mrtvačnice na mjesnom groblju Brtonigla i Srbani		50.000,00 kn	40.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			

42315,423	Nabava traktora		30.000,00 kn	24.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
42272,422	Nabava radnih strojeva za potrebe Vlastitog pogona		40.000,00 kn	32.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
42311,423	Nabava osobnih automobila		60.000,00 kn	48.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
<b>JEDINSTVENI UPRAVNI ODJEL</b>								
<b>NABAVA RADOVA</b>								
P2015,41131,354	Uređenje parkovnih i drugih zelenih površina		65.000,00 kn	52.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
P2015,41131,354	Uređenje parkirališta kod grobља u naselju Brtonigla		50.000,00 kn	40.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
P2015,42124,134	Restauracija industrijskog postrojenja mlina u Brtonigli		25.000,00 kn	20.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
P2015,42131,359	Održavanje protupožarnih puteva		30.000,00 kn	24.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
P2015,42131,359	Uređenje ulice u Fiorinima		457.500,00 kn	366.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
P2015,42131,359	Izgradnja ulice SU2 u Karigadoru		30.000,00 kn	24.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
P2015,42141,136	Izgradnja dijela kanalizacijskog sustava Brtonigla (SK 8, SK 14, SK 20, SK21 I SK23)		91.114,40 kn	72.891,52 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
P2015,42141,136	Izgradnja dijela kanalizacijskog sustava Karigador I etapa GSK 23-1		25.000,00 kn	20.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
P2015,42141,136	Izgradnja dijela kanalizacijskog sustava Karigador SK7, SK13 I DIO SK 14		45.000,00 kn	36.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			
P2015,42141,361	Izgradnja oborinske odvodnje naselja Karigador, Brtonigla i Fiorini		125.000,00 kn	100.000,00 kn	Nabava ispod zakonskog praga			

**II.**

Pripremu i provedbu postupka javne nabave obavljaju ovlašteni predstavnici naručitelja koje načelnik imenuje svojom internom odlukom.

**III.**

Ovaj Plan nabave stupa na snagu danom donošenja, a isti objavit će se u Službenim novinama Općine Brtonigla.

Ovaj Plan objavit će se na internetskoj stranici Općine Brtonigla [www.brtonigla-verteneglio.hr](http://www.brtonigla-verteneglio.hr)

Informacija o internetskoj stranici na kojoj je objavljen Plan nabave za 2015. godinu i njegove izmjene i dopune bit će dostavljene središnjem tijelu državne uprave nadležnom za sustav javne nabave.

Općinski načelnik Općine Brtonigla  
Doriano Labinjan, dipl.oec. v.r.



REPUBLIKA HRVATSKA - REPUBBLICA DI CROAZIA  
ISTARSKA ŽUPANIJA - REGIONE ISTRIANA  
Općina Brtonigla - Comune di Verteneglio  
OPĆINSKI NAČELNIK – IL SINDACO  
52474 Brtonigla – Verteneglio, Trg Sv. Zenona / Piazza S. Zenone 1  
Tel. & Fax: +385 (0)52 774-174  
E-mail: [info@brtonigla-verteneglio.hr](mailto:info@brtonigla-verteneglio.hr)  
[www.brtonigla-verteneglio.hr](http://www.brtonigla-verteneglio.hr)

KLASA: 112-01/15-10/01

URBROJ: 2105/04-02/01-15-1

Brtonigla, 12. siječnja 2016.godine

Na temelju članka 10. i 11. Zakona o službenicima i namještenicima u lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi (»Narodne novine«, broj 86/08 i 61/11) i i čl. 52. Statuta Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla broj 25/09, 5/12, 3/13 i 8/13) Općinski načelnik Općine Brtonigla donosi

**PLAN PRIJMA U SLUŽBU****JEDINSTVENOG UPRAVNOG ODJELA OPĆINE BRTONIGLA****ZA 2016. GODINU****I.**

Ovim Planom prijama u službu utvrđuje se prijam službenika i namještenika u Jedinostveni upravni odjel Općine Brtonigla tijekom 2016. godine.

**II.**

Plan prijama u službu sadrži stvarno stanje popunjenosti radnih mjesta u upravnim tijelima Općine Brtonigla, te potreban broj službenika i namještenika za 2016. godinu.

**III.**

Pravilnikom o unutarnjem redu Jedinostvenog upravnog odjela Općine Brtonigla predviđeno je devet radnih mjesta (devet službenika), od kojih je popunjeno ukupno osam radnih mjesta na neodređeno vrijeme.

**IV.**

U Jedinstvenom upravnom odjelu Općine Brtonigla u 2016. godini ne planira se prijam službenika na neodređeno vrijeme.

**V.**

U Jedinstvenom upravnom odjelu Općine Brtonigla sukladno Pravilniku o unutarnjem redu u 2016. godini i predviđenim financijskim sredstvima u Proračunu Općine Brtonigla planira se prijam na određeno vrijeme:

-1 (jedan) službenik – Viši stručni suradnik - samostalni upravni referent za komunalne poslove i urbanizam.

Navedeno radno mjesto će se popunjavati putem oglasa.

**VI.**

U upravnim tijelima Općine Brtonigla zaposleno je troje pripadnika nacionalnih manjina.

Pripadnici nacionalnih manjina koji ostvaruju prednost pri zapošljavanju, dužni su se u prijavi na natječaj pozvati na to pravo, te imaju prednost u odnosu na ostale kandidate pod jednakim uvjetima.

**VII.**

Plan prijama u službu stupa na snagu osmog dana od dana donošenja, a isti će se objaviti u Službenim novinama Općine Brtonigla.

OPĆINSKI NAČELNIK  
Doriano Labinjan dipl.oec. v.r.



REPUBLIKA HRVATSKA - REPUBBLICA DI CROAZIA  
ISTARSKA ŽUPANIJA - REGIONE ISTRIANA  
Općina Brtonigla - Comune di Verteneglio  
OPĆINSKI NAČELNIK – IL SINDACO  
52474 Brtonigla – Verteneglio, Trg Sv. Zenona / Piazza S. Zenone 1  
Tel. & Fax: +385 (0)52 774-174  
E-mail: info@brtonigla-verteneglio.hr  
www.brtonigla-verteneglio.hr

KLASA: 402-03/16-30/01  
URBROJ: 2105/04-02/01-16-1  
Brtonigla, 14.siječnja 2016.g

Na temelju članka 4. i 8. Uredbe o kriterijima, mjerilima i postupcima financiranja i ugovaranja programa i projekata od interesa za opće dobro koje provode udruge (NN 26/15), članka 8. Pravilnika o financiranju programa, projekata i javnih potreba sredstvima proračuna Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla broj: 12/15) i članka 52. Statuta Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla broj 25/09, 5/12, 03/13 i 08/13), načelnik Općine Brtonigla, donosi sljedeći

**ZAKLJUČAK**

**o usvajanju Godišnjeg plana raspisivanja javnih poziva / natječaja za financiranje javnih potreba na području Općine Brtonigla u 2016. godini**

**I.**

Godišnjim planom raspisivanja javnih poziva / natječaja za financiranje javnih potreba na području Općine Brtonigla u 2016. godini, definira se javni poziv /natječaj za dodjelu sredstava iz Proračuna Općine Brtonigla tijekom 2016. godine, programsko područje, iznos financijskih sredstava, okvirni broj ugovora, okvirni datum objave i ugovaranja te trajanje financiranja.

**II.**

Sastavni dio ovog Zaključka je Tablični prikaz Godišnjeg plana raspisivanja javnih poziva / natječaja za financiranje javnih potreba na području Općine Brtonigla u 2016. godini.

**III.**

Godišnji plan raspisivanja javnih poziva / natječaja za financiranje javnih potreba na području Općine Brtonigla u 2016. godini. okvirnog je karaktera i promjenljiv, te Općina Brtonigla zadržava pravo promjene plana ovisno o raspoloživosti financijskih sredstava.

**IV.**

Ovaj Zaključak stupa na snagu danom donošenja, a isti će se objaviti u Službenim novinama Općine Brtonigla.

Godišnji plan raspisivanja javnih poziva /natječaja za financiranje javnih potreba na području Općine Brtonigla u 2016. godini dostavlja se Uredu za udruge.

OPĆINSKI NAČELNIK OPĆINE BRTONIGLA  
Doriano Labinjan dipl. oec. v.r.

**GODIŠNJI PLAN RASPISIVANJA NATJEČAJA  
ZA FINACNIRANJE PROGRAMA I PROJEKATA  
JAVNIH POTREBA IZ PRORAČUNA OPĆINE BRTONIGLA  
ZA 2016. GODINU**

Re d. br.	Naziv upravnog odjela	Naziv natječaja	Ukupna vrijednost natječaja (kn)	Okvirni broj planiranih ugovora	Iznos financijske podrške (od – do u kn)	Rok za raspisivanje natječaja	Rok za zaključenje ugovora	Trajanje podrške
1.	Jedinstveni upravni odjel	Natječaj za sufinanciranje projekata u području poljoprivrede (lovačka, gljivarska društva, udruge za ekološku proizvodnju i druge poljoprivredne udruge)	21.500,00	4	1.000,00 – 8.000,00	Veljača 2016.	Travanj 2016.	Najkasnije do 31.12.2016.
2.	Jedinstveni upravni odjel	Natječaj za sufinanciranje projekata u području obrazovanja	1.000,00	2	500,00 – 1.000,00	Veljača 2016.	Travanj 2016.	Najkasnije do 31.12.2016.
3.	Jedinstveni upravni odjel	Natječaj za sufinanciranje projekata u području socijalne skrbi	5.500,00	9	500,00 – 1.000,00	Veljača 2016.	Travanj 2016.	Najkasnije do 31.12.2016.
4.	Jedinstveni upravni odjel	Natječaj za sufinanciranje projekata u području ostalih društvenih potreba	2.000,00	3	500,00 – 1.000,00	Veljača 2016.	Travanj 2016.	Najkasnije do 31.12.2016.
5.	Jedinstveni upravni odjel	Javni poziv za financiranje projekata/programa udruga u okviru Javnih potreba u sportu	190.000,00	2	10.000,00 – 180.000,00	Listopad 2016.	Siječanj 2017.	Od 01.01.2017. Do 31.12.2017.
6.	Jedinstveni upravni odjel	Natječaj za inst.potporu Zajednici Talijana Brtonigla	125.000,00	1	Do 125.000,00	Listopad 2016.	Siječanj 2017.	Od 01.01.2017. Do 31.12.2017
7.	Jedinstveni upravni odjel	Natječaj za inst.potporu Zajednici Talijana Nova Vas	18.000,00	1	Do 18.000,00	Listopad 2016.	Siječanj 2017.	Od 01.01.2017. Do 31.12.2017



Na temelju st.3 čl. 18 Zakona o javnoj nabavi (NN – 90/11, 83/13, 143/13 i 13/14), čl. 48. Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi (NN – 33/01, 60/01, 129/05,109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 i 19/13- proč.tekst), i čl.52. Statuta Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla broj 25/09, 5/12, 3/13 i 08/13 proč.tekst), Općinski načelnik Općine Brtonigla, donosi sljedeću

**ODLUKU**  
**o izravnom ugovaranju nabave**  
**geodetske izmjere**

**I.**

Prihvća se ponuda Geodetskog ureda Mataija d.o.o., Umag, Barboj 36c, od 18. siječnja 2016.godine, za geodetsku izmjeru, odnosno identifikaciju te stabilizaciju međnih biljega za k.č.br.351/2 zgr. k.o. Brtonigla u naselju Buroli, za ponuđenu cijenu u iznosu od 3.500,00 kn (bez uračunatog PDV-a).

Pristupa se izravnom ugovaranju sa navedenim ponuditeljem sukladno stavku 1. ove točke.

**II.**

Naručitelj usluge iz toč.I ove Odluke je Općina Brtonigla, Trg Sv.Zenona 1, Brtonigla, OIB 81025770849.

Plaćanje usluge iz toč. I ove Odluke obaviti će se u roku od 30 dana od dostave računa i uredno izvršene usluge.

Rok izrade usluge iz toč.I. ove Odluke je 15 dana od dana dostave ove Odluke izvršitelju usluge.

Za plaćanje usluge iz ove Odluke koristiti će se proračunska sredstva koja su osigurana u Općinskim proračunom Općine Brtonigla za 2016. godinu, a opisana su kao Izdaci za geodetske usluge, pozicija 32373, konto 39.

**III.**

Za kontrolu izvedene usluge, zadužuje se Referent za naplatu općinskih prihoda Jedinstvenog upravnog odjela Općine Brtonigla, Kristina Brljavac.

**IV.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a ista će se objaviti i u Službenim novinama Općine Brtonigla.

KLASA: 944-05/15-50/20  
URBROJ: 2105/04-02/01-16-4  
Brtonigla, 18. siječnja 2016. godine

OPĆINSKI NAČELNIK OPĆINE BRTONIGLA  
Doriano Labinjan dipl. oec. v.r.





REPUBLIKA HRVATSKA - REPUBBLICA DI CROAZIA  
ISTARSKA ŽUPANIJA - REGIONE ISTRIANA  
Općina Brtonigla - Comune di Verteneglio  
OPĆINSKI NAČELNIK – IL SINDACO  
52474 Brtonigla – Verteneglio, Trg Sv. Zenona / Piazza S. Zenone 1  
Tel. & Fax: +385 (0)52 774-174  
E-mail: info@brtonigla-verteneglio.hr  
www.brtonigla-verteneglio.hr

KLASA: 421-01/16-10/06

URBROJ:2105/04-04/02-16-7

Brtonigla, 19.siječnja 2016.godine

Na temelju članka 52. Statuta Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“, broj 25/09, 5/12, 3/13 i 8/13 – proč.tekst), Programa javnih potreba u društvenim djelatnostima i gospodarstvu za 2016.godinu („Službene novine Općine Brtonigla“ broj 1/2016), odredbama čl. 6. Pravilnika o financiranju programa, projekata i javnih potreba sredstvima proračun Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“ broj 12/2015) te Odluci o utvrđivanju prioritetnih područja financiranja programa, projekata i javnih potreba sredstvima proračuna Općine Brtonigla u 2016.godini (KLASA: 421-01/16-10/06 URBROJ:2105/04-04/02-16-3), Općinski načelnik Općine Brtonigla donosi

## **OKVIR DODJELE FINANCIJSKIH SREDSTAVA UDRUGAMA U 2016. GODINI**

### **I.**

Ukupan iznos raspoloživih sredstava financiranja programa, projekata i javnih potreba sredstvima osiguranih Proračunom Općine Brtonigla u 2016.godini („Službene novine Općine Brtonigla“ broj 1/2016) iznosi 363.000,00 kn.

### **II.**

Za programe, projekte i javne potrebe u oblasti poljoprivrede predviđa se iznos financiranja u vrijednosti od 21.500,00 kn. Najniži iznos potpore pojedinačnih ugovora o dodjeli financijskih sredstava iznosi 1.000,00 kn, najviši iznos iznosi 8.000,00 kn. Očekuju se 4 udruge s kojima će se ugovoriti provedba programa ili projekta

Za programe, projekte i javne potrebe u oblasti obrazovanja predviđa se iznos financiranja u vrijednosti od 1.000,00 kn. Najniži iznos potpore pojedinačnih ugovora o dodjeli financijskih sredstava iznosi 500,00 kn, najviši iznos iznosi 1.000,00 kn. Očekuju se 2 udruge s kojima će se ugovoriti provedba programa ili projekta

Za programe, projekte i javne potrebe u oblasti socijalne skrbi predviđa se iznos financiranja u vrijednosti od 5.500,00 kn. Najniži iznos potpore pojedinačnih ugovora o dodjeli financijskih sredstava iznosi 500,00 kn, najviši iznos iznosi 1.000,00 kn. Očekuje se 9 udruga s kojima će se ugovoriti provedba programa ili projekta

Za programe, projekte i javne potrebe za ostale socijalne potrebe predviđa se iznos financiranja u vrijednosti od 2.000,00 kn. Najniži iznos potpore pojedinačnih ugovora o dodjeli financijskih sredstava iznosi 500,00 kn, najviši iznos iznosi 1.000,00 kn. Očekuju se 3 udruge s kojima će se ugovoriti provedba programa ili projekta

Za programe, projekte i javne potrebe u oblasti sporta predviđa se iznos financiranja u vrijednosti od 190.000,00 kn. Najniži iznos potpore pojedinačnih ugovora o dodjeli financijskih sredstava iznosi 10.000,00 kn, najviši iznos iznosi 180.000,00 kn. Očekuju se 2 udruge s kojima će se ugovoriti provedba programa ili projekta.

Za programe, projekte i javne potrebe u oblasti zaštite prava nacionalnih manjina predviđa se iznos financiranja u vrijednosti od 143.000,00 kn (125.000,00 kn za Zajednicu talijana Brtonigla – Comunita' degli Italiani Verteneglio, 18.000,00 kn za Zajednicu talijana Nova Vas – Comunita' degli Italiani Villanova). Najviši iznos potpore za Zajednicu talijana Brtonigla – Comunita' degli Italiani Verteneglio, je 125.000,00 kn. Najviši iznos potpore za Zajednicu talijana Nova Vas – Comunita' degli Italiani Villanova, je 18.000,00 kn. Očekuju se 2 udruge s kojima će se ugovoriti provedba programa ili projekta.

### III.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a ista će se objaviti u Službenim novinama Općine Brtonigla.

OPĆINSKI NAČELNIK OPĆINE BRTONIGLA  
Doriano Labinjan dipl. oec. v.r.



REPUBLICA HRVATSKA - REPUBBLICA DI CROAZIA  
ISTARSKA ŽUPANIJA - REGIONE ISTRIANA  
Općina Brtonigla - Comune di Verteneglio  
OPĆINSKI NAČELNIK – IL SINDACO  
52474 Brtonigla – Verteneglio, Trg Sv. Zenona / Piazza S. Zenone 1  
Tel. & Fax: +385 (0)52 774-174  
E-mail: info@brtonigla-verteneglio.hr  
www.brtonigla-verteneglio.hr



KLASA: 421-01/16-10/06  
URBROJ:2105/04-04/02-16-9  
Brtonigla, 19.siječnja 2016.godine

Na temelju članka 52. Statuta Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“, broj 25/09, 5/12, 3/13 i 8/13 – proč.tekst), te čl. 26. Pravilnika o financiranju programa, projekata i javnih potreba sredstvima proračun Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“ broj 12/2015), Općinski načelnik Općine Brtonigla donosi

### ODLUKU o osnivanju i imenovanju Povjerenstva za ocjenjivanje prijava

#### I.

Ovom se Odlukom osniva Povjerenstvo za ocjenjivanje prijava, u sljedećem sastavu:

- Marica Garić – predsjednica
- Mr.sc. Dragana Mijatović, članica i
- Michelle Babić, članica.

#### II.

Zadužuje se Povjerenstvo iz ove Odluke za provedbu ocjenjivanja prijava na natječaj za financiranje programa, projekata i javnih potreba u 2016.godini, sukladno čl. 26. Pravilnika o

financiranju programa, projekata i javnih potreba sredstvima proračun Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“ broj 12/2015).

### III.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a ista će se objaviti u Službenim novinama Općine Brtonigla.

OPĆINSKI NAČELNIK OPĆINE BRTONIGLA  
Doriano Labinjan dipl. oec. v.r.



REPUBLIKA HRVATSKA - REPUBBLICA DI CROAZIA  
ISTARSKA ŽUPANIJA - REGIONE ISTRIANA  
Općina Brtonigla - Comune di Verteneglio  
OPĆINSKI NAČELNIK – IL SINDACO  
52474 Brtonigla – Verteneglio, Trg Sv. Zenona / Piazza S. Zenone 1  
Tel. & Fax: +385 (0)52 774-174  
E-mail: info@brtonigla-verteneglio.hr  
www.brtonigla-verteneglio.hr

KLASA: 421-01/16-10/06  
URBROJ:2105/04-04/02-16-6  
Brtonigla, 19. siječnja 2016.godine

Na temelju članka 52. Statuta Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“, broj 25/09, 5/12, 3/13 i 8/13 – proč.tekst), Programa javnih potreba u društvenim djelatnostima i gospodarstvu za 2016.godinu („Službene novine Općine Brtonigla“ broj 1/2016) te čl. 5. Pravilnika o financiranju programa, projekata i javnih potreba sredstvima proračun Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“ broj 12/2015), Općinski načelnik Općine Brtonigla donosi

### ODLUKU o utvrđivanju prioritetnih područja financiranja programa, projekata i javnih potreba sredstvima proračuna Općine Brtonigla u 2016.godini

#### I.

Uzimajući u obzir Strategiju razvoja Općine Brtonigla koja je objavljena na službenim web stranicama Općine Brtonigla [www.brtonigla-verteneglio](http://www.brtonigla-verteneglio), poslove koji su od lokalnog značaja sukladno čl. 19 Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi (NN – 33/01, 60/01, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 i 19/13), prava nacionalnih manjina na području Općine Brtonigla zajamčena Ustavnim Zakonom o pravima nacionalnih manjina („Narodne novine“ broj 155/02, 47/10, 80/10 i 93/11) i Statutom Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“, broj 25/09, 5/12, 3/13 i 8/13 – proč.tekst), te dosadašnje djelovanje udruga u ostvarivanju potreba građana Općine Brtonigla te iznos sredstva planiran Proračunom Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“, broj 1/16), utvrđuju se prioritetna područja financiranja programa, projekata i javnih potreba proračunskim sredstvima u 2016.godini, kako slijedi:

- zadovoljavanje socijalnih potreba (socijalna skrb i ostale socijalne potrebe)
- obrazovanje
- poljoprivreda
- sport te
- zaštita prava nacionalnih manjina.

## II.

Strukturu stanovništva Općine Brtonigla pretežno čine osobe starije životne dobi, često sa niskim primanjima, a i mlađe osobe koje zbog trenutne nepovoljne ekonomske situacije ne mogu kvalitetno zadovoljavati vlastite ili obiteljske osnovne životne potrebe. Stoga financiranje programa ili projekata udruga iz oblasti socijalne skrbi, vrlo je značajno kao pomoć osobama da barem djelomično poboljšaju svoje životne prilike.

## III.

Obrazovanje djece ili odraslih osoba doprinosi razvoju društva općenito, razvoju kompetencija, pomaganje nezaposlenima, razvoju sustava cijeloživotnog obrazovanja, usavršavanja, prekvalifikacije, bolje snalaženje na tržištu rada. Ukoliko udruga djeluje svojim programom ili projektom u toj oblasti na samom području Općine Brtonigla, to i olakšava dostupnost građanima, koji ne trebaju odlaziti u susjednim gradovima iz tog razloga.

## IV.

Poljoprivreda je najvažnija djelatnost na području Općine Brtonigla. Poljoprivredom se bavi najviše građana sa tog područja, bilo kao glavna djelatnost, a bilo kao djelatnost koja se obavlja uz drugi posao. Zahvaljujući poljoprivredi puno se građana samozaposlilo, zaposlile su se i cijele obitelji, a investirana su i značajna sredstva (pogotovo u vinarstvu i maslinarstvu). Općina Brtonigla sa RAB d.o.o. inicirala je i određene projekte iz oblasti poljoprivrede (Projekt 4 zemlje, registriracija žiga i dr.) kako bi objedinila poljoprivrednike u zajedničkom razvoju poljoprivrede na tom području, koji tako mogu i opstati te biti dodatna vrijednost turizmu, koja je druga značajna grana koja prinosi razvitku Općine Brtonigla.

## V.

Nogomet je tradicijski vrlo važan sport za građane Općine Brtonigla koji okuplja većinu građana. Na području Općine Brtonigla djeluju NK Brtonigla – Nova Vas i Malonogometni klub MEGA, koji bez financijske pomoći ne bi mogli opstati. Drugih aktivnih registriranih udruga u sportu koje djeluju na području Općine Brtonigla nema. Sport nije povezan samo sa razonodom i okupljanjem zaljubljenika u određenom sportu, već djeluje i na zdravlje građana. Sport je važno zadržati, ali i razviti na području Općine Brtonigla kako bi se približio građanima, koji ne trebaju putovati do drugih mjesta radi rekreacije.

## VI.

Ustavnim Zakonom o pravima nacionalnih manjina („Narodne novine“ broj 155/02, 47/10, 80/10 i 93/11) i Statutom Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“, broj 25/09, 5/12, 3/13 i 8/13 – proč.tekst), zajamčena su prava nacionalnih manjina. Na području Općine Brtonigla posebno djeluje talijanska nacionalna manjina, čiji pripadnici čine oko 40% stanovnika. Brojne pripadnike nacionalnih manjina okupljeni su od strane Zajednice talijana Brtonigla – Comunita' degli italiani Verteneglio i Zajednice talijana Nova Vas – Comunita' degli italiani Villanova. Radi zaštite prava nacionalnih manjina čije su udruge registrirane, a i radi poticanja udruživanja drugih pripadnika nacionalnih manjina, u europskom duhu najviših demokratskih načela, očuvanje prava nacionalnih manjina jedan je od prioriteta za Općinu Brtonigla.

## VII.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a ista će se objaviti u Službenim novinama Općine Brtonigla.

OPĆINSKI NAČELNIK OPĆINE BRTONIGLA

Doriano Labinjan dipl. oec. v.r.





REPUBLIKA HRVATSKA - REPUBBLICA DI CROAZIA  
ISTARSKA ŽUPANIJA - REGIONE ISTRIANA  
Općina Brtonigla - Comune di Verteneglio  
OPĆINSKI NAČELNIK – IL SINDACO  
52474 Brtonigla – Verteneglio, Trg Sv. Zenona / Piazza S. Zenone 1  
Tel. & Fax: +385 (0)52 774-174  
E-mail: info@brtonigla-verteneglio.hr  
www.brtonigla-verteneglio.hr

KLASA: 421-01/16-10/06  
URBROJ:2105/04-04/02-16-8  
Brtonigla, 19.siječnja 2016.godine

Na temelju članka 52. Statuta Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“, broj 25/09, 5/12, 3/13 i 8/13 – proč.tekst) te čl. 22. Pravilnika o financiranju programa, projekata i javnih potreba sredstvima proračun Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“ broj 12/2015), Općinski načelnik Općine Brtonigla donosi

**ODLUKU**  
**o osnivanju i imenovanju**  
**Povjerenstva za otvaranje prijava i provjeru ispunjavanja propisanih uvjeta natječaja**

**I.**

Ovom se Odlukom osniva Povjerenstvo za otvaranje prijava i provjeru ispunjavanja propisanih uvjeta natječaja (u daljnjem tekstu: Povjerenstvo za otvaranje prijava), u sljedećem sastavu:

- Marica Garić – predsjednica
- Morena Brečević Štifanić, članica i
- Michelle Babić, članica.

**II.**

Zadužuje se Povjerenstvo za otvaranje prijava i za provjeru ispunjavanja propisanih uvjeta natječaja za da provodi postupak otvaranja i provjera prijava, sukladno čl. 22.-25. Pravilnika o financiranju programa, projekata i javnih potreba sredstvima proračun Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“ broj 12/2015).

**III.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a ista će se objaviti u Službenim novinama Općine Brtonigla.

OPĆINSKI NAČELNIK OPĆINE BRTONIGLA  
Doriano Labinjan dipl. oec. v.r.





REPUBLIKA HRVATSKA - REPUBBLICA DI CROAZIA  
ISTARSKA ŽUPANIJA - REGIONE ISTRIANA  
Općina Brtonigla - Comune di Verteneglio  
OPĆINSKI NAČELNIK – IL SINDACO  
52474 Brtonigla – Verteneglio, Trg Sv. Zenona / Piazza S. Zenone 1  
Tel. & Fax: +385 (0)52 774-174  
E-mail: info@brtonigla-verteneglio.hr  
www.brtonigla-verteneglio.hr

KLASA: 112-01/16-10/01  
URBROJ: 2105/04-02/01-16-1  
Brtonigla, 19. siječnja 2016.godine

Na temelju članka 10. Zakona o službenicima i namještenicima u lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi (»Narodne novine«, broj 86/08 i 61/11) i 52. Statuta Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla broj 25/09, 5/12, 3/13 i 8/13) Općinski načelnik Općine Brtonigla donosi

**PLAN PRIJMA U SLUŽBU**  
**U VLASTITI POGON OPĆINE BRTONIGLA**  
**ZA 2016. GODINU**

**I.**

Ovim Planom prijama u službu utvrđuje se prijam službenika i namještenika u Vlastiti pogon Općine Brtonigla tijekom 2016. godine.

**II.**

Plan prijama Vlastitog pogona Općine Brtonigla sadrži:

- stvarno stanje popunjenosti radnih mjesta sa službenicima i namještenicima
- potreban broj namještenika na određeno vrijeme za 2016. godinu.

**III.**

Radna mjesta u Vlastitom pogonu dužna su se popunjavati u skladu sa ovim Planom, sukladno Pravilniku o unutarnjem ustrojstvu i poslovanju Vlastitog pogona (Službene novine Općine Brtonigla broj: 17/13 i 11/15, u nastavku teksta: Pravilnik) te Proračuna Općine Brtonigla za 2016.godinu.

U Vlastitom pogonu Općine Brtonigla na dan 31. prosinca 2015.godine bilo je zaposleno četiri namještenika i jedan službenik, od kojih je jedan pripadnik talijanske nacionalne manjine što udovoljava uvjetima čl.22. stavka 3. Ustavnoga zakona o pravima nacionalnih manjina (NN-155/02, 47/10, 80/10 i 93/11) i čl.56 a stavka 2. Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi (NN-33/01, 60/01, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 i 19/13) te čl.27. Statuta Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla br.25/09, 5/12, 3/13 i 8/13).

**IV.**

Pravilnikom je predviđeno devet radnih mjesta, od toga jedno radno mjesto službenika te osam radnih mjesta namještenika od kojih je popunjeno kako slijedi:

- 1 (jedan) službenik - Upravitelj Vlastitog pogona, na neodređeno radno vrijeme,
- 3 (tri) namještenika - Komunalni radnik II , na neodređeno vrijeme i
- 1 (jedan) namještenik - Komunalni radnik II , na određeno vrijeme.

#### V.

U Vlastiti pogon Općine Brtonigla sukladno Pravilniku planira se prijam u 2016.godini na određeno vrijeme:

- 1 (jedan) namještenik - komunalni radnik I i
- 1 (jedan) namještenik - Komunalni radnik II.

#### VI.

Plan prijama u službu u Vlastiti pogon Općine Brtonigla stupa na snagu osmog dana od dana donošenja, a isti će se objaviti u Službenim novinama Općine Brtonigla.

OPĆINSKI NAČELNIK  
Doriano Labinjan dipl.oec. v.r.



Na temelju čl. 39. Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi (NN – 33/01, 60/01, 129/05,109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 i 19/13- proč.tekst) te čl.52. Statuta Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla broj 25/09, 5/12, 03/13 i 8/13), načelnik Općine Brtonigla dana 21.siječnja 2016. godine, donosi sljedeći

### ZAKLJUČAK

#### I.

Zbog loše materijalne situacije u obitelji, odobrava se Kmet Sandi, Fiorni 14, Brtonigla otpлата zateznih kamata u iznosu od 2.763,81 kn nastalih temeljem Ugovora o kupoprodaji KLASA:944-05/12-50/36, URBROJ:2105/04-02-12-1, u pet mjesečnih obroka po 552,76 kn.

#### II.

Ovaj Zaključak stupa na snagu danom donošenja, a isti će se objaviti u Službenim novinama Općine Brtonigla.

KLASA: 944-05/12-50/36  
URBROJ: 2105/04-02/01-16-8  
Brtonigla, 21.siječnja 2016. godine

OPĆINSKI NAČELNIK OPĆINE BRTONIGLA  
Doriano Labinjan dipl. oec. v.r.





REPUBLIKA HRVATSKA - REPUBBLICA DI CROAZIA  
ISTARSKA ŽUPANIJA - REGIONE ISTRIANA  
Općina Brtonigla - Comune di Verteneglio  
OPĆINSKI NAČELNIK – IL SINDACO  
52474 Brtonigla – Verteneglio, Trg Sv. Zenona / Piazza S. Zenone 1  
Tel. & Fax: +385 (0)52 774-174  
E-mail: info@brtonigla-verteneglio.hr  
www.brtonigla-verteneglio.hr

Naručitelj, Općina Brtonigla, Brtonigla, Trg Sv. Zenona 1, OIB: 81025770849, na temelju čl. 18. st. 3. Zakona o javnoj nabavi (NN – 90/11, 83/13, 143/13 i 13/14), čl. 39 Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi (NN – 33/01, 60/01, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 i 19/13-proč.tekst), članka 52. Statuta Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla br. 25/09, 05/12, 3/13 i 8/13 – proč.tekst), i članka 7. Pravilnika o provedbi postupaka nabave bagatelne vrijednosti KLASA: 302-01/14-10/02, URBROJ:2105/04-04/01-14-1 od 05. lipnja 2014. godine, Načelnik Općine Brtonigla, dana 22.01.2016. godine donosi:

## **O D L U K U**

### **O POČETKU POSTUPKA NABAVE BAGATELNE VRIJEDNOSTI**

#### **I.**

Naručitelj predmeta nabave iz ove Odluke je Općina Brtonigla, Trg Sv. Zenona 1, Brtonigla, OIB 81025770849.

#### **II.**

Predmet nabave ove odluke je: Arheološki park Santi Quaranta - arhitektonski snimak kaštela Sv. Juraj.

#### **III.**

Procijenjena vrijednost nabave: 94.000,00 kn bez PDV-a.

#### **IV.**

Za plaćanje usluge iz ove Odluke koristiti će se proračunska sredstva koja su osigurana i namijenjena Općinskim proračunom Općine Brtonigla za 2016. godinu (Službene novine Općine Brtonigla br. 01/2016), i to sljedećom proračunskom stavkom: račun 41261, pozicija 400, naziv Ostala nematerijalna imovina – 159 Projektna dok. valorizacija kulturnih spomenika.

#### **V.**

Vrsta postupka bagatelne nabave sadržana je u članku 9. i 10. Pravilnika o provedbi postupaka nabave bagatelne vrijednost (službene novine Općine Brtonigla“, broj 12/2014).

#### **VI.**

Zakonska osnova za provođenje postupka javne nabave je čl. 18. st. 3. Zakona o javnoj nabavi (NN – 90/11, 83/13, 143/13 i 13/14) i Pravilnik o provedbi postupaka nabave bagatelne vrijednost (Službene novine Općine Brtonigla“, broj 12/2014).

#### **VII.**

Po provedbi postupka iz ove Odluke sklapa se ugovor o izvršenju usluga.

#### **VIII.**

Radi provedbe postupka iz ove Odluke imenuju se ovlaštene predstavnici naručitelja, kako slijedi

1. Tea Rakar, Viši referent za društvene djelatnosti i pripremu projekata za programe EU;
2. Kristina Brljavac, Referent za naplatu općinskih prihoda;
3. Admir Martinović, Referent za vođenje investicija i za pripremu projekata za programe EU.

Obveze i ovlasti ovlaštenih predstavnika iz toč. I. ove Odluke su sljedeće:

- potpisivanje Izjave o sprječavanju sukoba interesa,
- koordiniranje pripreme i provođenja postupka bagatelne nabave u dijelu za koji su ovlašteni i odgovorni kao što je navedeno u točki I. ove Odluke,
- sudjelovanje u otvaranju, pregledu i ocjeni ponuda,
- izrada dokumentacije za nadmetanje, pregled i ocjena ponuda te ostali poslovi u vezi s postupkom bagatelne nabave,
- za svoj rad odgovaraju odgovornoj osobi naručitelja.

Imenovani ovlašteni predstavnici naručitelja iz ove Odluke nemaju utjecaj na odlučivanje.

#### IX.

Naručitelj će plaćanje ugovorenih usluga iz ove odluke izvršiti na poslovni račun (IBAN) izvođača radova, prema ispostavljenom računu nakon izvršene usluge, u roku od 30 dana od dana zaprimanja računa.

#### X.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a ista će se objaviti i u Službenim novinama Općine Brtonigla.

KLASA: 612-08/14-80/01  
URBROJ: 2105/04-02-16-17  
Brtonigla, 22.01.2016. god.

OPĆINA BRTONIGLA  
Načelnik  
Doriano Labinjan dipl.oec. v.r.



REPUBLIKA HRVATSKA - REPUBBLICA DI CROAZIA  
ISTARSKA ŽUPANIJA - REGIONE ISTRIANA  
Općina Brtonigla - Comune di Verteneglio  
OPĆINSKI NAČELNIK – IL SINDACO  
52474 Brtonigla – Verteneglio, Trg Sv. Zenona / Piazza S. Zenone 1  
Tel. & Fax: +385 (0)52 774-174  
E-mail: info@brtonigla-verteneglio.hr  
www.brtonigla-verteneglio.hr



Naručitelj, Općina Brtonigla, Brtonigla, Trg Sv. Zenona 1, OIB: 81025770849, na temelju čl. 18. st. 3. Zakona o javnoj nabavi (NN – 90/11, 83/13, 143/13 i 13/14), čl. 39 Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi (NN – 33/01, 60/01, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 i 19/13-proč.tekst), članka 52. Statuta Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla br. 25/09, 05/12, 3/13 i 8/13 – proč.tekst), i članka 7. Pravilnika o provedbi postupaka nabave bagatelne vrijednosti KLASA: 302-01/14-10/02, URBROJ:2105/04-04/01-14-1 od 05. lipnja 2014. godine, Načelnik Općine Brtonigla, dana 22.01.2016. godine donosi:

### ODLUKU O POČETKU POSTUPKA NABAVE BAGATELNE VRIJEDNOSTI

#### I.

Naručitelj predmeta nabave iz ove Odluke je Općina Brtonigla, Trg Sv. Zenona 1, Brtonigla, OIB 81025770849.

#### II.

Predmet nabave ove odluke je: Arheološki park Santi Quaranta - radovi čišćenja vegetacije.

**III.**

Procijenjena vrijednost nabave: 117.000,00 kn bez PDV-a.

**IV.**

Za plaćanje usluge iz ove Odluke koristiti će se proračunska sredstva koja su osigurana i namijenjena Općinskim proračunom Općine Brtonigla za 2016. godinu (Službene novine Općine Brtonigla br. 01/2016), i to sljedećom proračunskom stavkom: račun 42146, pozicija 279, naziv Spomenica (povijesni, kulturni i slično) – 2 Valorizacija kulturnih spomenika I faza.

**V.**

Vrsta postupka bagatelne nabave sadržana je u članku 9. i 10. Pravilnika o provedbi postupaka nabave bagatelne vrijednost (službene novine Općine Brtonigla“, broj 12/2014).

**VI.**

Zakonska osnova za provođenje postupka javne nabave je čl. 18. st. 3. Zakona o javnoj nabavi (NN – 90/11, 83/13, 143/13 i 13/14) i Pravilnik o provedbi postupaka nabave bagatelne vrijednost (Službene novine Općine Brtonigla“, broj 12/2014).

**VII.**

Po provedbi postupka iz ove Odluke sklapa se ugovor o izvođenju radova.

**VIII.**

Radi provedbe postupka iz ove Odluke imenuju se ovlašteni predstavnici naručitelja, kako slijedi

1. Tea Rakar, Viši referent za društvene djelatnosti i pripremu projekata za programe EU;
2. Kristina Brljavac, Referent za naplatu općinskih prihoda;
3. Admir Martinović, Referent za vođenje investicija i za pripremu projekata za programe EU.

Obveze i ovlasti ovlaštenih predstavnika iz toč. I. ove Odluke su slijedeće:

- potpisivanje Izjave o sprječavanju sukoba interesa,
- koordiniranje pripreme i provođenja postupka bagatelne nabave u dijelu za koji su ovlašteni i odgovorni kao što je navedeno u točki I. ove Odluke,
- sudjelovanje u otvaranju, pregledu i ocjeni ponuda,
- izrada dokumentacije za nadmetanje, pregled i ocjena ponuda te ostali poslovi u vezi s postupkom bagatelne nabave,
- za svoj rad odgovaraju odgovornoj osobi naručitelja.

Imenovani ovlašteni predstavnici naručitelja iz ove Odluke nemaju utjecaj na odlučivanje.

**IX.**

Naručitelj će plaćanje ugovorenih usluga iz ove odluke izvršiti na poslovni račun (IBAN) izvođača radova, prema ispostavljenom računu nakon izvršene usluge, u roku od 30 dana od dana zaprimanja računa.

**X.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a ista će se objaviti i u Službenim novinama Općine Brtonigla.

KLASA: 612-08/14-80/01  
URBROJ: 2105/04-02-16-19  
Brtonigla, 22.01.2016. god.

OPĆINA BRTONIGLA  
Načelnik  
Doriano Labinjan dipl.oec. v.r.



Temeljem Zakona o zakupu i kupoprodaji poslovnoga prostora (NN br.125/11 i 64/15), Odluke o zakupu poslovnih prostora u vlasništvu Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“, broj 5/12 i 12/12) i Odluke o raspisivanju natječaja za davanje u zakup poslovnog prostora u vlasništvu Općine Brtonigla (KLASA: 372-03/15-30/08 URBROJ: 2105/04-04/02-15-6 od 11. prosinca 2015.godine), a po provedenom javnom natječaju za zakup poslovnog prostora prikupljanjem pisanih ponuda (KLASA: 372-03/15-30/08 URBROJ: 2105/04-04/02-15-7 od 15. prosinca 2015.godine), objavljen dana 04.siječnja 2016.godine na oglasnoj ploči Općine Brtonigla i na službenim web stranicama Općine Brtonigla ww.brtonigla-verteneglio.hr, a obavijest istog dana u dnevnom listu Glasu Istre, povodom razmatranja Zapisnika sa sjednice Komisija za provedbu postupka javnog natječaja za zakup poslovnih prostora u vlasništvu Općine Brtonigla (KLASA:372-03/15-30/08 URBROJ: 2105/04-04/02-16-22 od 22.siječnja 2016.godine), Općinski načelnik Općine Brtonigla, dana 25. siječnja 2016.godine, donosi sljedeću:

## **ODLUKU**

### **o odabiru najpovoljnije ponude i sklapanju Ugovora o zakupu poslovnog prostora u vlasništvu Općine Brtonigla**

#### **I.**

Prihvaćaju se kao najpovoljnije ponude za zakup poslovnog prostora u vlasništvu Općine Brtonigla pristigle na natječaj (KLASA: 372-03/15-30/08 URBROJ: 2105/04-04/02-15-7 od 15. prosinca 2015.godine), koji je objavljen dana 04.siječnja 2016.godine na oglasnoj ploči u sjedištu Općine Brtonigle i u dnevnom listu «Glas Istre» i to ponuda:

- jedinog ponuditelja KRISTIAN MILIĆ iz Novigrada, Epulonova 3, vlasnik trgovačkog obrta „Kristian“ sa sjedištem u Novigradu, Gradska vrata 10, za zakup poslovnog prostora u Brtonigli, Trg Manzini, u prizemlju zgrade sagrađene na k.č.br. 52/1 zgr. k.o.Brtonigla, ukupne površine 66,61 m<sup>2</sup>, za godišnji iznos zakupnine u visini od 5.400,00 Eur u kunsjoj protuvrijednosti prema srednjem tečaju Hrvatske narodne banke važećem na dan ispostavljanja računa, uvećano za pripadajući iznos poreza na dodanu vrijednost, za razdoblje od 2 godine od dana sklapanja Ugovora o zakupu, radi obavljanja trgovinske djelatnosti – mesnica i prodaja suhomesnatih proizvoda.
- jedinog ponuditelja LOGIC d.o.o. sa sjedištem u Bujama, Istarska 22, za zakup poslovnog prostora u Brtonigli, na prvom katu zgrade sagrađene na k.č.br. 541 zgr. k.o.Brtonigla, ukupne površine 118,30 m<sup>2</sup>, za godišnji iznos zakupnine u visini od 10.665,00 Eur u kunsjoj protuvrijednosti prema srednjem tečaju Hrvatske narodne banke važećem na dan ispostavljanja računa, uvećano za pripadajući iznos poreza na dodanu vrijednost, za razdoblje od 3 godine od dana sklapanja Ugovora o zakupu, radi obavljanja uslužno – informatičke djelatnosti.

#### **II.**

Na temelju ove Odluke općinski načelnik i najpovoljniji ponuditelji iz prethodne točke ove Odluke, u roku od trideset dana od dana stupanja na snagu ove Odluke, sklopiti će Ugovor o zakupu poslovnog prostora u vlasništvu Općine Brtonigla.

#### **III.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a ista se objavljuje u Službenim novinama Općine Brtonigla.

KLASA:372-03/15-30/08  
URBROJ: 2105/04-04/02-16-15  
Brtonigla, 25. siječnja 2016.godine

OPĆINSKI NAČELNIK OPĆINE BRTONIGLA  
Doriano Labinjan, dipl.oec. v.r.



Na temelju st.3. čl. 18. Zakona o javnoj nabavi (NN – 90/11, 83/13 i 143/13), čl. 39. Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi (NN – 33/01, 60/01, 129/05,109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 i 19/13- proč.tekst), članka 52. Statuta Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla br. 25/09, 5/12, 3/13 i 8/13 pročišćeni tekst) , Općinski načelnik Općine Brtonigla dana 26.siječnja 2016. godine, donosi sljedeću

**ODLUKU**  
**o produljenju roka izrade**  
**Izmjene i dopune Prostornog plana Općine Brtonigla**

**I.**

Prihvaća se zahtjev Izrađivača, tvrtke JURCON PROJEKT d.o.o. Zagreb, Gotalovečka 4a od 21.siječnja 2016. godine, zaprimljen 25. siječnja 2016. godine, za produljenje roka izrade po Ugovoru o izradi Izmjena i dopuna Prostornog plana Općine Brtonigla, KLASA: 350-02/14-20/31, URBROJ:2105/04-02/01-14-10, od 27.siječnja 2015. godine.

Sukladno članku 3. naprijed navedenog Ugovora, rok izrade ugovorenih Izmjena i dopuna Prostornog plana uređenja Općine Brtonigla ističe 27. siječnja 2016. godine. Zbog utvrđene potrebe izrade odgovarajućih stručnih studija i rješavanja radnih podloga, a radi što kvalitetnije pripreme i izrade Izmjena i dopuna Prostornog plana uređenja Općine Brtonigla, pristupa se ugovaranju produljenja roka izrade Izmjena i dopuna Prostornog plana uređenja Općine Brtonigla.

**II.**

Određuje se produljenje roka izrade Izmjena i dopuna Prostornog plana uređenja Općine Brtonigla najkasnije do 31. srpnja 2016. godine.

Sa Izrađivačem plana, tvrtkom JURCON PROJEKT d.o.o. Zagreb, Gotalovečka 4a pristupa se sklapanju Aneksa broj: 1 uz Ugovor o izradi Izmjena i dopuna Prostornog plana uređenja Općine Brtonigla

**III.**

Za kontrolu i zaprimanje isporučene usluge, prilikom koje će se utvrditi da li je usluga izvršena pravodobno na način i sukladno opisu iz Osnovnog ugovora i Aneksa ugovora zadužuje se Emina Ladavac mag. ing.aedif., Komunalni redar Jedininstvenog upravnog odjela.

**IV.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a ista će se objaviti i u Službenim novinama Općine Brtonigla.

KLASA:350-02/14-20/31  
URBROJ: 2105/04-02/01-16- 24  
Brtonigla, 26.siječnja 2016.godine

OPĆINSKI NAČELNIK

Doriano Labinjan dipl. oec. v.r.



Na temelju članka 1. Odluke o osnivanju prava služnosti na nekretninama u vlasništvu Općine Brtonigla i o visini iznosa naknade za osnivanje prava služnosti („Službene novine Općine Brtonigla“, br. 14/10), čl. 48. Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi ( NN – 33/01, 60/01, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 i 19/13-proč.tekst) te članka 52. Statuta Općine Brtonigla („Službene novine Općine Brtonigla“, br. 25/09, 5/12, 3/13 i 8/13), Općinski načelnik Općine Brtonigla dana 27.siječnja 2016. godine, donosi slijedeću

## O D L U K U

### I.

Prihvaća se prijedlog teksta Ugovora o zastupanju u predmetima sklapanja ugovora o osnivanju prava služnosti između Općine Brtonigla i infrastrukturnog operatera, te ostvarivanja prava na naknadu za korištenje nekretnina u vlasništvu Općine Brtonigla sa Odvjetničkim uredom KATJA JAJAŠ, Rijeka, Trg 128. brigade Hrvatske vojske 4.

Predmet naprijed navedenog Ugovora je zastupanje Općine u vezi sa ostvarivanjem obveze iz prethodnog stavka, a osobito uključuje;

- pismena i usmena pravna savjetovanja Općini,
- poduzimanje svih radnji potrebnih radi pribave prostornog prikaza telekomunikacijskih vodova za Općinu,
- izračun okvirnog iznosa koji Općini Brtonigla pripada s osnova naknade za pravo puta koju mu je infrastrukturni operater dužan plaćati, a to u skladu sa Pravilnikom o potvrdi i naknadi za pravo puta,
- sklapanje ugovora sa trećim osobama radi pribave potrebnih podataka,
- pismena i usmena korespondencija sa infrastrukturnim operaterom,
- poduzimanje drugih potrebnih pravnih radnji.

### II.

Visina naknade koja pripada odvjetniku Katja Jajaš, s osnova pruženih usluga u smislu točke I.ove Odluke, određuje u postotku od ukupnog iznosa koji bude ugovoren između Općine Brtonigla i infrastrukturnog operatera i to u iznosu koji ne uključuje PDV:

0 kuna	-	250.000,00 kuna-----	30%
250.000,00 kuna	-	400.000,00 kuna-----	25%
400.000,00 kuna	-	700.000,00 kuna-----	20%
700.000,00 kuna	-	1.000.000,00 kuna-----	15%

### III.

Za plaćanje odvjetničkih usluga iz ove Odluke koristiti će se proračunska sredstva koja su osigurana i namijenjena Općinskim proračunom Općine Brtonigla za 2016. godinu, za odvjetničke usluge i sudske pristojbe (32372 poz. 38).

Za kontrolu izvršenih odvjetničkih usluga, zadužuje se pročelnica JUO Marica Garić dipl.iur.

### IV.

Zadužuje se Općinski Načelnik da s odvjetnikom Katja Jajaš zaključi Ugovor o zastupanju.

**V.**

Ovaj Zaključak stupa na snagu danom donošenja, a isti će se objaviti u Službenim novinama Općine Brtonigla.

KLASA: 700-01/16-10/01  
URBROJ: 2105/04-02/01-16-2  
Brtonigla, 27. siječnja 2016.

OPĆINSKI NAČELNIK OPĆINE BRTONIGLA  
Doriano Labinjan dipl. oec. v.r.



Na temelju članka 48. Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi (NN – 33/01, 60/01, 129/05,109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 i 19/13), čl. 35. i 391. Zakona o vlasništvu i drugim stvarnim pravima (NN - 91/96, 68/98, 137/97, 22/00, 73/00, 114/01,79/06, 141/06, 146/08, 38/09, 153/09 i 143/12), čl. 38 i 98. Statuta Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla br. 25/09, 05/12, 03/13 i 08/13-proč.tekst), Zakona o najmu stanova (NN-91/96, 48/98, 66/98 i 22/06) te Odluke o uvjetima, načinu i postupku gospodarenja nekretninama u vlasništvu Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla broj 25/09, 03/13 i 15/13), Općinski načelnik Općine Brtonigla dana 27. siječnja 2015.godine, donosi sljedeću

**ODLUKU****o raspisivanju natječaja za davanje u najam stana  
u vlasništvu Općine Brtonigla****I.**

Ovom Odlukom Općinsko načelnik Općine Brtonigla raspisuje natječaj za davanje u najam stana putem prikupljanja pismenih ponuda kako slijedi:

**I/Naselje Brtonigla**

1. stan S 1 na prvom katu zgrade sagrađene na k.č.br. 132/1 zgr. upisan u Zemljišnim knjigama Općinskog suda u Bujama – Buie kao etaža 12/100 k.o. Brtonigla br. z.k.ul 2438 poduložak 10, koji se sastoji od hodnika, sobe, ostave, kupaonice, dnevnog boravka, kuhinje i blagovaonice te lođe, ukupne površine 61,48 m<sup>2</sup>.  
Početna cijena mjesečne najamnine iznosi 220,52 Eur koja se plaća u kunama prema srednjem tečaju HNB na dan plaćanja.  
Naprijed navedeni stan daje se u najam za razdoblje od 5 godina od dana sklapanja Ugovora o najmu stana.

**II.**

Najmoprimac snosi troškove tekućeg održavanja prostora. Pod tekućim održavanjem smatra se čišćenje, soboslikarski radovi, sitniji popravci na instalacijama i slično.

Najmoprimac je dužan plaćati naknadu za troškove korištenja zajedničkih uređaja i obavljanja zajedničkih usluga u zgradi u kojoj se nalazi stan po njihovu dospijeću.(Smatra se da naknada za troškove iz prethodnog stavka nije uračunata u najamninu.)

**III.**

Stan koji je predmet ove Odluke može se koristiti samo za stanovanje te se ne može dati u podnajam bez suglasnosti Općinskog načelnika Općine Brtonigla.

Stan iz ove Odluke priključen je na električnu i vodovodnu instalaciju, na kanalizaciju te centralno grijanje. Predmetni stan nije namješten te ima samo sanitarije.

Bez prethodne suglasnosti Općinskog načelnika Općine Brtonigla, Najmoprimac ne smije činiti preinake stana kojima bitno mijenja konstrukcija, raspored, površina, namjena ili vanjski izgled.

Ako Najmoprimac bez suglasnosti Općine Brtonigla, odnosno unatoč njegovu protivljenju izvrši preinake ili nastavi s izvođenjem radova, Općine Brtonigla ima pravo raskinuti ugovor, a najmodavac ima pravo na naknadu štete. Ako za vrijeme trajanja najma nastane potreba da se na stanu, radi njegova održavanja u stanju u kojem ga je Najmodavac dužan održavati izvrše popravci koji padaju na teret Općine Brtonigla, Najmoprimac je dužan bez odgađanja o tome pisano obavijestiti Općinu Brtonigla. Ako je Najmoprimac sam izvršio popravke, a nije prethodno pisano obavijestio Općinu Brtonigla o potrebi popravaka i ostavio mu za to primjeren rok, nema pravo na naknadu za izvršene radove i odgovara Općini Brtonigla za štetu koju ovaj trpi zbog toga propuštanja, osim u slučaju hitnih popravaka.

Sve troškove uređenja i opremanja stana snosi sam Najmoprimac, bez prava na povrat uložених sredstava nakon isteka ugovornog roka.

Najmoprimac je dužan koristiti stan na način da ga čuva od oštećenja te odgovara po općim propisima za štetu koju on ili korisnici stana prouzroče u stanu i zajedničkim dijelovima i uređajima zgrade.

#### IV.

U Natječaju će temeljem ove Odluke moći sudjelovati fizičke osobe.

Prvenstveno prava na sklapanje Ugovora o najmu stana mogu ostvariti osobe slijedećim redoslijedom:

- vlasnik stambene jedinice u istoj zgradi u kojoj se određeni prostor daje u najam i koji neposredno graniči sa predmetnim prostorom, radi svrsishodnijeg korištenja zgrade isključivo za vlastite potrebe,
- suvlasnik nekretnine ili samo zgrade odnosno vlasnik stambene jedinice u istoj zgradi u kojoj se određeni prostori daju u najam radi svrsishodnijeg korištenja zgrade isključivo za vlastite potrebe,
- najmoprimac stambene jedinice u istoj zgradi u kojoj se određeni prostor daje u najam.

#### V.

Svaki sudionik će prilikom prijave na Natječaj prilikom podnošenja ponude priložiti i dokaz o uplaćenju jamčevini u iznosu od 10 (deset) % početnog iznosa godišnje najamnine, a koja se plaća u kunama prema srednjem tečaju HNB na dan plaćanja. Jamčevina se uplaćuje na žiro-račun Općine Brtonigla na broj IBAN: HR1923800061804000002, poziv na broj:68-7722-OIB, s naznakom «JAMČEVINA ZA NATJEČAJ – NAJAM STANA» u opisu uplatnice.

Jamčevina se uključuje u ukupnu cijenu najma, a ponuditelju koji nije uspio u natječaju vraća se u roku 8 (osam) dana od dana stupanja na snagu Odluke kojom se utvrđuje najpovoljniji ponuditelj.

Najpovoljniji ponuditelj koji odustane od natječaja ili ne izvrši bilo koju drugu obvezu povodom Natječaja, gubi pravo na povrat jamčevine, a pravo na najam ima sljedeći najpovoljniji ponuditelj.

#### VI.

Ugovor o najmu stana sačinit će se kao ovršna isprava u smislu Zakona o javnom bilježništvu. Troškove javnobilježničke ovjere ugovora snosi Najmoprimac.

#### VII.

Najamnina će se plaćati najkasnije do 15. dana u mjesecu za koju se ona plaća, počevši od dana sklapanja Ugovora o najmu stana.

#### VIII.

Općinski Načelnik Općine Brtonigla pridržava pravo ne odabrati najpovoljnijeg ponuditelja te poništi raspisani natječaj iz ove Odluke u cijelosti ili djelomično, bez posebnog obrazloženja.

#### IX.

Najmoprimac će sklopiti Ugovor o najmu stana u roku od 30 dana od dana stupanja na snagu Odluke o odabiru najpovoljnije ponude.

#### X.

Na sklopljeni Ugovor o najmu stana pravima i obvezama Najmodavca i Najmoprimca primjenjivat će se odredbe Zakona o najmu stanova (NN-91/96, 48/98, 66/98 i 22/06) Odluka o uvjetima, načinu i postupku gospodarenja nekretninama u vlasništvu Općine Brtonigla (Službene

novine Općine Brtonigla broj 25/09, 03/13 i 15/13), dok za odnose koji nisu uređeni navedenim zakonom primjenjivat će se odredbe Zakona o obveznim odnosima (NN-35/05, 41/08 i 125/11).

#### XI.

Natječaj traje 10 (deset) dana.

Datum i mjesto otvaranja ponuda objavit će se naknadno na oglasnoj ploči Općine Brtonigla.

#### XII.

Zadužuje se Komisija za provedbu postupka natječaja za prodaju, zakup i najam nekretnina u vlasništvu Općine Brtonigla za provedbu postupka otvaranja ponuda, utvrđivanja i predlaganja najpovoljnijeg ponuditelja .

#### XIII.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a ista će se objaviti u Službenim novinama Općine Brtonigla.

KLASA: 371-01/16-10/01

URBROJ: 2105/04-02/01-16-1

Brtonigla, 27. siječnja 2016. godine

OPĆINSKI NAČELNIK OPĆINE BRTONIGLA  
Doriano Labinjan dipl.oec. v.r.



REPUBLICA HRVATSKA - REPUBBLICA DI CROAZIA  
ISTARSKA ŽUPANIJA - REGIONE ISTRIANA  
Općina Brtonigla - Comune di Verteneglio  
OPĆINSKI NAČELNIK – IL SINDACO  
52474 Brtonigla – Verteneglio, Trg Sv. Zenona / Piazza S. Zenone 1  
Tel. & Fax: +385 (0)52 774-174  
E-mail: info@brtonigla-verteneglio.hr  
www.brtonigla-verteneglio.hr



KLASA: 371-01/16-10/01

URBROJ: 2105/04-02/01-16-2

Brtonigla, 27. siječnja 2016. godine

Na temelju članka 48. Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi (NN – 33/01, 60/01, 129/05,109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 i 19/13), čl. 35. i 391. Zakona o vlasništvu i drugim stvarnim pravima (NN - 91/96, 68/98, 137/97, 22/00, 73/00, 114/01,79/06, 141/06, 146/08, 38/09, 153/09 i 143/12), čl. 38 i 98. Statuta Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla br. 25/09, 05/12, 03/13 i 08/13-proč.tekst), Zakona o najmu stanova (NN-91/96, 48/98, 66/98 i 22/06) Odluke o uvjetima, načinu i postupku gospodarenja nekretninama u vlasništvu Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla broj 25/09, 03/13 i 15/13) i Odluke Općinskog načelnika Općine Brtonigla KLASA: 371-01/16-10/01URBROJ: 2105/04-02/01-16-1 od 27. siječnja 2016. godine, Općinski načelnik Općine Brtonigla, raspisuje sljedeći

### NATJEČAJ

#### za najam stana u vlasništvu Općine Brtonigla

#### I.

Raspisuje se natječaj za davanje u najam stana u vlasništvu Općine Brtonigla putem prikupljanja pisanih ponuda, kako slijedi:

#### I/Naselje Brtonigla

- stan S 1 na prvom katu zgrade sagrađene na k.č.br. 132/1 zgr. upisan u Zemljišnim knjigama Općinskog suda u Bujama – Buie kao etaža 12/100 k.o. Brtonigla br. z.k.ul 2438 poduložak

10, koji se sastoji od hodnika, sobe, ostave, kupaonice, dnevnog boravka, kuhinje i blagovaonice te lođe, ukupne površine 61,48 m<sup>2</sup>. Navedeni stan nalazi se u naselju Brtonigla na adresi Glavna 10a, Brtonigla.

Početna cijena mjesečne najamnine iznosi 220,52 Eur koja se plaća u kunama prema srednjem tečaju HNB na dan plaćanja.

Naprijed navedeni stan daje se u najam za razdoblje od 5 godina od dana sklapanja Ugovora o najmu stana.

## UVJETI UREĐENJA PROSTORA

### II.

Stan koji je predmet ovog natječaja može se koristiti samo za stanovanje te se ne može dati u podnajam bez suglasnosti Općinskog načelnika Općine Brtonigla.

Stan iz ovog natječaja priključen je na električnu i vodovodnu instalaciju, na kanalizaciju te centralno grijanje. Predmetni stan nije namješten te ima samo sanitarije.

Bez prethodne suglasnosti Općinskog načelnika Općine Brtonigla, Najmoprimac ne smije činiti preinake stana kojima bitno mijenja konstrukcija, raspored, površina, namjena ili vanjski izgled. Ako Najmoprimac bez suglasnosti Općine Brtonigla, odnosno unatoč njegovu protivljenju izvrši preinake ili nastavi s izvođenjem radova, Općine Brtonigla ima pravo raskinuti ugovor, a najmodavac ima pravo na naknadu štete. Ako za vrijeme trajanja najma nastane potreba da se na stanu, radi njegova održavanja u stanju u kojem ga je Najmodavac dužan održavati izvrše popravci koji padaju na teret Općine Brtonigla, Najmoprimac je dužan bez odgađanja o tome pisano obavijestiti Općinu Brtonigla. Ako je Najmoprimac sam izvršio popravke, a nije prethodno pisano obavijestio Općinu Brtonigla o potrebi popravaka i ostavio mu za to primjeren rok, nema pravo na naknadu za izvršene radove i odgovara Općini Brtonigla za štetu koju ovaj trpi zbog toga propuštanja, osim u slučaju hitnih popravaka.

Sve troškove uređenja i opremanja stana snosi sam Najmoprimac, bez prava na povrat uložениh sredstava nakon isteka ugovornog roka.

Najmoprimac je dužan koristiti stan na način da ga čuva od oštećenja te odgovara po općim propisima za štetu koju on ili korisnici stana prouzroče u stanu i zajedničkim dijelovima i uređajima zgrade.

### III.

## UVJETI NATJEČAJA

1. U Natječaju mogu sudjelovati fizičke osobe.
2. Svaki sudionik u Natječaju dužan je prilikom podnošenja ponude priložiti i dokaz o uplaćenju jamčevini u iznosu od **10 (deset) % početnog iznosa godišnje najamnine**, a koja se plaća u kunama prema srednjem tečaju HNB na dan plaćanja. Jamčevina se uplaćuje na žiro-račun Općine Brtonigla IBAN: HR1923800061804000002, poziv na broj:68-7722-OIB, s naznakom «JAMČEVINA ZA NATJEČAJ – NAJAM STANA» u opisu uplatnice.
3. Svaki učesnik u Natječaju dužan je prilikom podnošenja ponude priložiti Potvrdu koju će pribaviti u Računovodstvu Jedinstvenog upravnog odjela Općine Brtonigla po kojoj je vidljivo da su podmirene sve obveze prema Općini Brtonigla s osnova svih potraživanja te Prvenstveno prava na sklapanje ugovora o najmu mogu ostvariti osobe slijedećim redoslijedom:
  - vlasnik stambene jedinice u istoj zgradi u kojoj se određeni prostori daju u najam i koji neposredno graniči sa predmetnim prostorom, radi svrsishodnijeg korištenja zgrade isključivo za vlastite potrebe,
  - suvlasnik nekretnine ili samo zgrade odnosno vlasnik stambene jedinice u istoj zgradi u kojoj se određeni prostori daju u najam radi svrsishodnijeg korištenja zgrade isključivo za vlastite potrebe,
  - najmoprimac stambene jedinice u istoj zgradi u kojoj se određeni prostor daje u najam.
4. Najpovoljnijom ponudom smatra se ona koja uz ispunjenje uvjeta iz natječaja sadrži i najvišu ponudenu najamninu. Podnositelj zahtjeva uz ponudu obvezno treba priložiti isprave temeljem kojih ostvaruje prvenstveno pravo.

5. **Natječaj traje 10 (deset) dana.** Dan objave na oglasnoj ploči smatra se danom raspisivanja natječaja
6. Jamčevina se uključuje u ukupnu cijenu najma, a ponuditelju koji nije uspio u natječaju vraća se u roku 8 (osam) dana od dana stupanja na snagu Odluke kojom se utvrđuje najpovoljniji ponuditelj.
7. Najpovoljniji ponuditelj koji odustane od natječaja ili ne izvrši bilo koju drugu obvezu povodom Natječaja, gubi pravo na povrat jamčevine, a pravo na najam ima sljedeći najpovoljniji ponuditelj.
8. Najamnina će se plaćati najkasnije do 15-og dana u mjesecu za koju se ona plaća, počevši od dana sklapanja Ugovora o najmu stana.

#### IV.

#### POSEBNI UVJETI

1. Učesnik u natječaju prilikom podnošenja ponude mora naznačiti i priložiti:
  - ime i prezime odnosno naziv ponuditelja, s naznakom prebivališta odnosno sjedišta,
  - oznaka stana za kojeg se natječe,
  - ponuđeni iznos godišnje cijene najamnine,
  - preslika dokaza o državljanstvu
  - dokaz o uplaćenju jamčevini,
  - ovjereno ovlaštenje odnosno punomoć,
  - dokaz o pravu prvenstva
  - Potvrda Računovodstva Jedinog jedinog upravnog odjela Općine Brtonigla da nema prema Općini Brtonigla dospjelih, a neplaćenih financijskih dugovanja (ne starija od 30 dana od dana objave ovog natječaja)
  - izjavu da je na terenu izvršio uvid u nekretninu (u izvorniku) i
  - izjavu da je upoznat sa uvjetima natječaja (u izvorniku).
2. Ponuda za natječaj predaje se putem pošte ili osobno u zatvorenoj omotnici s naznakom «NE OTVARAJ- PONUDA ZA NATJEČAJ ZA NAJAM STANA» na adresu Općine Brtonigla Trg Sv.Zenona 1, Brtonigla.
3. Poblize informacije o uvjetima natječaja i prostoru kao i mogućnost njegova razgledavanja, mogu se dobiti u Jedinom upravnim odjelu Općine Brtonigla ili na telefon 052/774-174 svakog radnog dana od 8,30 do 14,00 sati.
4. Ponude dostavljene, odnosno zaprimljene nakon proteka roka neće se razmatrati.
5. Datum i mjesto otvaranja ponuda objavit će se naknadno na oglasnoj ploči Općine Brtonigla.
6. Najmoprimac će sklopiti Ugovor o najmu stana u roku od 30 dana od dana stupanja na snagu Odluke o odabiru najpovoljnije ponude.  
Na sklopljeni Ugovor o najmu stana o pravima i obvezama najmodavca i najmoprimca primjenjivat će se odredbe Zakona o najmu stanova (NN-91/96, 48/98, 66/98 i 22/06) Odluka o uvjetima, načinu i postupku gospodarenja nekretninama u vlasništvu Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla broj 25/09, 03/13 i 15/13), dok za odnose koji nisu uređeni navedenim zakonom primjenjivat će se odredbe Zakona o obveznim odnosima (NN-35/05, 41/08 i 125/11).
7. Općinski načelnik Općine Brtonigla zadržava pravo ne odabrati najpovoljnijeg ponuditelja i ne zaključiti ugovor s najpovoljnijim ponuditeljem po bilo kojoj točki natječaja.
8. O rezultatima natječaja učesnici će biti izvješteni u roku od 10 (deset) dana od dana donošenja Odluke Općinskog načelnika Općine Brtonigla o prijemu najpovoljnije ponude.

OPĆINSKI NAČELNIK OPĆINE BRTONIGLA  
Doriano Labinjan dipl.oec. v.r.



Na temelju čl. 18. st. 3. Zakona o javnoj nabavi (NN – 90/11, 83/13, 143/13 i 13/14), čl. 39 Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi (NN – 33/01, 60/01, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 i 19/13- proč.tekst), čl. 52. Statuta Općine Brtonigla (Službene novine Općine Brtonigla br. 25/09, 5/12, 3/13 i 8/13 proč.tekst), a u svezi primjene čl. 5. Pravilnika o provedbi postupaka nabave bagatelne vrijednosti (Službene novine Općine Brtonigla“, broj 12/2014), Općinski načelnik Općine Brtonigla dana 29. siječnja 2016. godine, donosi sljedeću

**O D L U K U**  
**o početku postupka nabave bagatelne vrijednosti za**  
**godišnje odvjetničke usluge**

**I.**

Naručitelj predmeta nabave iz ove Odluke je Općina Brtonigla, Trg Sv. Zenona 1, Brtonigla, OIB 81025770849.

**II.**

Predmet nabave ove odluke su godišnje odvjetničke usluge koje odvjetnici pružaju sukladno važećem Zakonu o odvjetništvu i Tarifi o nagradama i naknadi troškova za rad odvjetnika (NN – 142/12).

**III.**

Procijenjena vrijednost nabave bez PDV-a je 60.000,00 KN.

**IV.**

Za plaćanje usluge iz ove Odluke koristiti će se proračunska sredstva koja su osigurana i namijenjena u Općinskim proračunom Općine Brtonigla za 2016. godinu, za odvjetničke usluge (proračunska stavka – račun 32372 pozicija 38).

**V.**

Vrsta postupka bagatelne nabave sadržana je u članku 9. i 10. Pravilnika o provedbi postupaka nabave bagatelne vrijednosti (službene novine Općine Brtonigla“, broj 12/2014).

**VI.**

Zakonska osnova za provođenje postupka javne nabave je čl. 18. st. 3. Zakona o javnoj nabavi (NN – 90/11, 83/13, 143/13 i 13/14) i Pravilnika o provedbi postupaka nabave bagatelne vrijednosti (službene novine Općine Brtonigla“, broj 12/2014).

**VII.**

Po provedbi postupka iz ove Odluke sklapa se Okvirni sporazum za razdoblje od dana njegovog sklapanja do 31. prosinca 2016. godine.

**VIII.**

Radi provedbe postupka iz ove Odluke imenuju se ovlašteni predstavnici naručitelja, kako slijedi

1. Marica Garić, Pročelnica Jedinog upravnog odjela
2. Kristina Brljavac, Referent za naplatu Općinskih poreza
3. Morena Brečević Štifanić, Viši referent za opću i mjesnu samoupravu

Obveze i ovlasti ovlaštenih predstavnika iz toč. I. ove Odluke su sljedeće:

- potpisivanje Izjave o sprječavanju sukoba interesa,
- koordiniranje pripreme i provođenja postupka bagatelne nabave u dijelu za koji su ovlašteni i odgovorni kao što je navedeno u točki I. ove Odluke,
- sudjelovanje u otvaranju, pregledu i ocjeni ponuda,
- izrada dokumentacije za nadmetanje, pregled i ocjena ponuda te ostali poslovi u vezi s postupkom bagatelne nabave,
- za svoj rad odgovaraju odgovornoj osobi naručitelja.

Imenovani ovlašteni predstavnici naručitelja iz ove Odluke nemaju utjecaj na odlučivanje.

**XI.**

Naručitelj će plaćanje ugovorenih usluga iz ove odluke izvršiti na poslovni račun (IBAN) odvjetnika, prema ispostavljenom računu nakon izvršene usluge, u roku od 30 dana od dana zaprimanja računa.

**XII.**

Sukladno Rješenju Ustavnog suda Republike Hrvatske U-I-23/1999. Od 20.04.2000., odvjetnička djelatnost ne predstavlja gospodarsku djelatnost i ne može zbog svojih specifičnosti biti podvrgnuta tržišnim zakonitostima, a specifična pravila struke položaj odvjetništva čini bitno drugačijim od položaja gospodarskih djelatnosti na tržištu, čime se ono izdvaja od pravila koja vladaju u gospodarstvu u kojem je profit, uz poštivanje ustavnih načela i prava, osnovni cilj.

Primjenjujući mišljenje Ustavnog suda RH Republike Hrvatske iz prethodnog stavka te čl. 10. st.3. Pravilnika o provedbi postupaka nabave bagatelne vrijednosti (Službene novine Općine Brtonigla“, broj 12/2014), a s obzirom na prirodu odvjetničkih usluga, poziv na dostavu ponuda za nabavu iz ove Odluke dostaviti će se jednom gospodarskom subjektu, odnosno odvjetnici Ivani Orkić iz Umaga, koja je proteklih godina pružala Općini Brtonigla tu vrstu usluga.

Roka za dostavu ponude je 8 dana od dana primitka poziva.

**XIII.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a ista će se objaviti i u Službenim novinama Općine Brtonigla.

KLASA: 701-01/16-10/01

URBROJ: 2105/04-04/02-16-1

Brtonigla, 29.siječnja 2016. godine

OPĆINSKI NAČELNIK OPĆINE BRTONIGLA

Doriano Labinjan, dipl. oec. v.r.

